

# TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

---

---

JAARGANG 1982 Nr. 172

---

---

A. TITEL

*Notawisseling tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Regering van de Verenigde Staten van Amerika houdende een overeenkomst betreffende een garantiefonds in verband met de beslechting van bepaalde geschillen tussen de Verenigde Staten van Amerika en Iran, met bijlage;  
's-Gravenhage, 10 juli 1981*

B. TEKST

De tekst van de nota's is geplaatst in *Trb.* 1981, 155.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1981, 216.

Op blz. 2 van *Trb.* 1981, 216 dient in artikel 1, tweede lid, tweede en derde regel, van de Bijlage „..... onderworpen is aan .....” gelezen te worden als „... afhankelijk is van .....”.

D. PARLEMENT

Bij brieven van 14 oktober 1981 (Kamerstuk II 1981/82 – 17 138, nr. 1) is de in de nota's vervatte overeenkomst in overeenstemming met artikel 60, tweede lid, van de Grondwet medegedeeld aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal.

Bij brieven van 24 september 1982 (Kamerstuk II 1982/83 – 17 607, nr. 1 (Herdruk)) is de in de nota's vervatte overeenkomst in overeenstemming met artikel 62, tweede lid, juncto artikel 60, tweede lid, en op de voet van artikel 61, derde lid, van de Grondwet overgelegd aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal.

De toelichtende nota die de brieven vergezelde, is ondertekend door de Minister van Buitenlandse Zaken A. A. M. VAN AGT.

De goedkeuring door de Staten-Generaal is op 29 oktober 1982 verleend.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1981, 155.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1981, 155 en 216.

Voor de op 10 en 13 juli 1981 te 's-Gravenhage tot stand gekomen notawisseling tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Regering van de Democratische Volksrepubliek Algerije houdende een overeenkomst betreffende een garantiefonds in verband met de beslechting van bepaalde geschillen tussen de Verenigde Staten van Amerika en Iran zie ook, laatstelijk, *Trb.* 1982, 173.

Op 13 augustus 1981 zijn te 's-Gravenhage nota's gewisseld tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Regering van de Islamitische Republiek Iran houdende een overeenkomst betreffende een garantiefonds in verband met de beslechting van bepaalde geschillen tussen de Verenigde Staten van Amerika en Iran. De tekst van de gewisselde nota's is geplaatst in *Trb.* 1981, 201 en de vertaling in het Nederlands in *Trb.* 1981, 218; zie ook *Trb.* 1982, 174.

Uitgegeven de tweeëntwintigste november 1982.

*De Minister van Buitenlandse Zaken,*  
H. VAN DEN BROEK